

Zeitschrift: Schweizer Landtechnik
Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik
Band: 37 (1975)
Heft: 8

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Jede Woche entschliessen sich mehrere Landwirte für eine fb-SILOWASSERPRESSE



- weil sie wissen, dass die fb-SILOWASSERPRESSEN aus einem hochwertigen **STAMOID** hergestellt werden;
- weil man die fb-SILOWASSERPRESSEN in fünf verschiedenen Typen sowie in allen Formen und Massen haben kann;
- weil bei den fb-SILOWASSERPRESSEN die Garantie nicht nur ein blosser Name ist;
- weil für sie die fb-SILOWASSERPRESSE einfach die beste ist.

– Wann entschliessen Sie sich für eine fb-SILOWASSERPRESSE?
Forster & Bischof, landw.-techn. Bedarf, 8604 Volketswil ☎ 01/86 61 71

Eine einmalige Gelegenheit!

Kavallerie-Reithosen

neu oder nur unmerklich gebraucht,
geeignet für Arbeit, Sport und Freizeit,
in allen gangbaren Grössen.

2 Paar zusammen Fr. 26.– + Spesen

Bestellungen bitte nur mittels Postkarte an:
Postfach 12, 9322 Egnach.

Zu verkaufen

2 doppelbereifte Achsen

komplett mit Drehschemel, Bremsen, etc.
Bereifung 750 x 15, Pneu 90%, Achstyp M 106 H,
Breite von 2,25 m geeignet für schwere
Brückenwagen, Nutzlast 8 Tonnen bei 80 km/
Std., wenig gebraucht.

Telefonieren Sie uns bitte:
034 - 61 37 74, intern 34 verlangen.



Verteiler-Einspritzpumpe

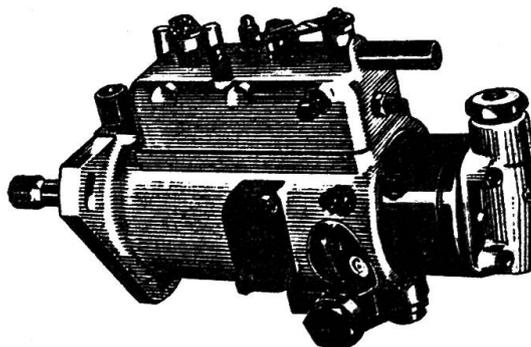
HMS

ROOSA MASTER

Typ DPA Lizenz

Nun auf allen Weltklasse-Traktoren montiert

Massey-Ferguson
David Brown
John Deere
Ford
Bührer
Renault
Perkins
Fiat



Wirtschaftlich, perfekt, leistungsfähig bei weniger Verbrauch und billiger im Unterhalt.
Erstklassiger Service.

Generalvertretung,
Service-Werkstätte, Ersatzteile und
Austauschpumpen:

VICTOR MERZ AG

1, rue des Rois, Case postale 277
1211 Genève 11 Tel. (022) 29 66 33

BÜHRER 685 TRACTOSPEED

Text zum Titelbild

Ein Spitzenmodell aus der neuen Bühler-Modellreihe, welche Traktoren von 55 PS (40,5 kW) bis 135 PS (99,4 kW) Leistung umfasst.

Der Bühler 685 ist mit einem äusserst sparsamen 6-Zylinder Mercedes-Dieselmotor ausgerüstet der eine Leistung von 85 PS (62,6 kW) abgibt. Weitere wesentliche Merkmale des extrem hohen Ausrüstungsstandards dieses Traktors sind das Bühler-TRACTOSPEED-Getriebe mit 15 Vorwärts- und 3 Rückwärtsgängen, die Turbokupplung mit Freilaufsperr, die leistungsstarke, unter Last schaltbare Zapfwelle mit 540 und 1000 U/min., die kräftige Bühler-Regelhydraulik, die ZF-Spindelhydraulenkung, die gefederte Seitenstabilisierung der 3-Punkt-Aufhängung, die hydraulischen Bremsen, die robuste Stossfront mit Gerätebalken, das übersichtliche Armaturenbrett, die Warnblinkanlage und vieles andere mehr.

Wie alle Modelle der neuen Bühler-Modellreihe kann auch der Bühler 685 mit einem sturz-sicheren Ueberrollbügel ausgerüstet werden, welcher im Baukastensystem bis zur Komfortkabine ausgebaut werden kann.

Wir senden Ihnen gerne exakte Unterlagen über die neuen Bühler-Traktoren.

Verlangen Sie diese bitte bei Rapid Maschinen und Fahrzeuge AG, 8953 Dietikon, Telefon 01 - 88 68 81 (01 - 740 68 81 ab 18.11.1975).

● Mitglieder! Besucht zahlreich die Veranstaltungen der Sektion! ●

Eine gute Lösung, tausendfach bewährt

Transportbehälter / Lagersilo

SYSTEM SCHWARZ

für Getreide, Futtermittel, Kartoffeln usw.

Baukastensystem

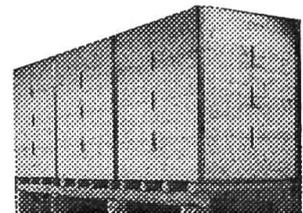
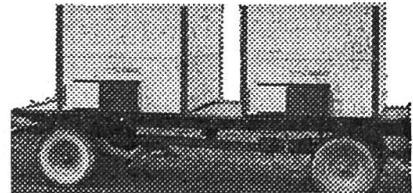
Minutenschnell ein körnerdichter Getreidewagen

Verschiedene Grössen und Ausführungen

Alter Preis und Frühbezugsrabatte dank günstigeren Holzpreisen

Laufend lieferbar – unverbindlich Gratisprospekt verlangen

Kurt SCHWARZ, Landw. Geräte, 5234 Villigen, Telefon 056 / 98 11 74



RÜHRWERKE

mit enormer Rührwirkung, Elektromotor 7,5 oder 10 PS, Fahrgestell mit mech. Hebe- und Senkvorrichtung.

Müheloses Senken auch bei kleinen Grubenlöchern.

Möglichkeit zur Schrägzufahrt neben Grube.

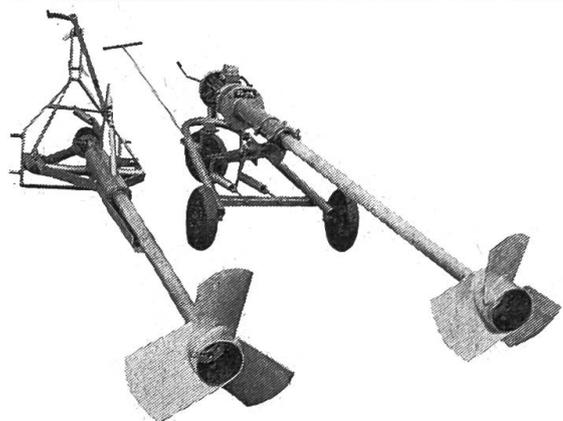
Typ für Traktoren.

Mechanische Federwirkung, bequeme Handhabung. Unverbindliche Vorführung. Details und Offerte durch



Maschinenbau

Tel. 073 - 26 20 33





**Mit jedem
Hinweis auf
die «Schweizer
Landtechnik»**

resp. auf ein darin
erschiedenes
Inserat

**unterstützen Sie
unser
Verbandsorgan**



Tun Sie dies ins-
künftig noch öfters!
Danke!

**«Schweizer
Landtechnik»**



McCULLOCH

baut robuste und preisgünstige Motorkettensägen für jeden Verwendungszweck!

für den Hobby-Bedarf:

Mod. MiniMac 30, 30 cm³ mit 30-cm-Schwert,
autom. Kettenschmierung samt Zubehör
zu Fr. 548.—

für den Landwirt:

Mod. 10-10-A, 55 cm³ mit 40/50-cm-Schwert,
autom. Kettenschmierung samt Zubehör
ab Fr. 975.—

für berufsmässigen Einsatz:

Mod. SP 81, 81 cm³ mit 50/60-cm-Schwert, vibra-
tionsgedämpft, autom. Kettenschmierung, De-
kompressionsstarter, samt Zubehör
ab Fr. 1395.—

**die grosse amerikanische Marke bürgt für Qua-
lität und technischen Fortschritt**

Gebietsvertretungen:

Suisse
romande: LAWO AG, 3014 Bern
Kt. Bern: Papiermühlestr. 71b
 031 42 02 20

Kt. Tessin: Jacques Aerni
 Macchine Agricole
 Gerra Piano
 6516 Cugnasco
 092 64 21 55

Generalvertretung für die Schweiz:

Paul Forrer AG

8048 Zürich Aargauerstr. 250 01 64 39 33/35



**Bei
Kunden
zu Besuch:**

Herr Heinrich Löhrl, Ryberg, 8427 Freienstein

zählt seit 1960 zu unserem Kundenkreis und verwendet BLASOL Motorenöle- und Fette für seinen Cormic Traktor (7600 Betriebsstunden), den Ford 4000 und den Aebi Motormäher. Herr Löhrl bewirtschaftet 20 ha Land. Auf das Motorenöl zurückzuführende Reparaturen sind keine aufgetreten. Nebst Getriebeöl und dem praktischen Fettpressenfüller, kennt Herr Löhrl noch verschiedene andere Produkte aus dem BLASER Sortiment. Er schätzt nicht nur deren Qualität, sondern auch die zuverlässigen Auslieferungen ab Fabrik und unseren Vertreter, wegen seiner guten Ratschläge.

Auf BLASOL-Motorenöl kann man sich verlassen! Unsere Fachleute im Technischen Dienst und in den Labors sorgen dafür, dass zur Herstellung die geeigneten Öle und die wirksamsten Zusätze in der richtigen Dosierung verwendet werden. Sie überwachen die Fabrikation peinlich genau.

Übrigens: Ihre jahrelange Erfahrung steht auch Ihnen zur Verfügung. Rufen Sie uns an, wenn Sie Schmierprobleme haben. Wir beraten Sie ohne Verpflichtung. BLASOL-Motorenöle und BLASOLUBE-Schmierfette schützen Ihre Maschinen und Motoren länger und besser.

Direkt vom Hersteller:

Blaser

Blaser + Co. AG, 3415 Hasle-Rüegsau, Tel. 034 61 37 71



Mulchgeräte

Sichel- und Schlegel-Modelle

Unsere Geräte können mehr als nur mulchen. **Aeste und Sträucher** sind kein Problem beim Ausmähen von Junganlagen, Waldwegen, Lichtungen, Strassenrändern u. Brachland.

Unsere Schlegelgeräte eignen sich vortrefflich zum Zerschlagen von **Maisstengeln**.



Verkauf,
Beratung,
Service:

PAUL STAEHELI, 9315 NEUKIRCH
Tel. (071) 66 12 49
Forst- und Landmaschinen

**Vor dem Abschwenken
nach links: zurückschauen,
rechtzeitig Zeichen geben und
dem Gegenverkehr Vortritt lassen!**



DÄNEMARK – NORWEGEN – SCHWEDEN

Weltberühmte Städte wie **Hamburg, Oslo, Stockholm, Kopenhagen** laden Sie zu einem herzlichen Besuch ein.

Landw. Führung: J. Häfliger, Ing. agr. ETH
Diese einmalige Studien- und Vergnügungsreise vom 2. – 15. Juli 1975 (14 Tage) kostet für Sie nur Fr. 997.–

Detailprogramm und Auskunft erhalten Sie unverbindlich bei Ihrem Fachreisebüro

Agrar-Reisen AG, Merkurstrasse 5, 8910 Affoltern a.A.
Telefon 01 - 99 67 18

Verhüten Sie Ackerschäden mit

Giterrädern



- Tausendfach bewährt
- selbstreinigend
- Mit Schnellverschluss
- ruhiges Abrollen
- Bodendruck vermindern

Verlangen Sie bitte unverbindlich Prospekte bei

Traktoren und Landmaschinen

Gerber & Reinmann AG

4911 Schwarzhäusern ☎ 063 - 2 01 57

Hürlimann

der Erste der Besten

Erntegarn heisst



Reissfest und zuverlässig,
Meterpreis
billiger als Sisal.
Auf die schweizerischen Verarbeitungs-Gegebenheiten
abgestimmt.

Seit Jahren bewährt und in Millionen Metern verkauft.

AROVA SCHAFFHAUSEN

Verkauf durch
Genossenschaften und Fachhandel

Schrift Nr. 3 des Schweizerischen
Verbandes für Landtechnik

Unterhaltsarbeiten an landwirtschaftlichen Motorfahrzeugen mit Diesel- und Vergaser- Motoren

bearbeitet
von Kursleiter Werner Bühler

Format 14,8 x 21,0 cm, 42 Seiten, über
40 Abbildungen, Sachwortverzeichnis
und Pflegeplan.

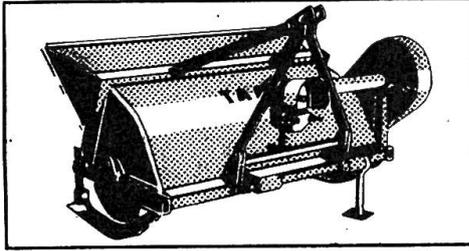
Preis Fr. 3.—

Bestellen Sie am einfachsten gegen
Einzahlung des entsprechenden Be-
trages auf das Postcheckkonto
80 - 32608 (Zürich) des Schweiz. Ver-
bandes für Landtechnik, Brugg.



Maschinen für Frühjahr, Sommer, Herbst !

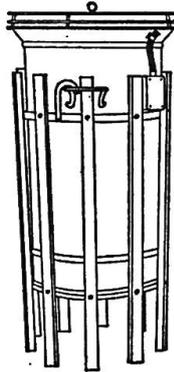
TAARUP



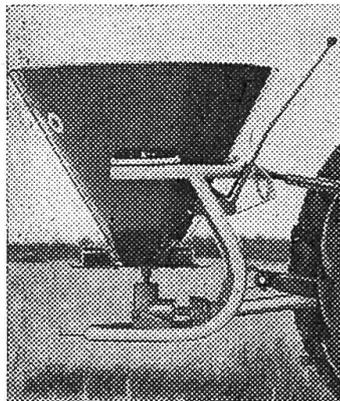
TAARUP Maisstengelerzeiler

Arbeitsbreiten 1,50, 2,10 und 3 m. Dreipunktbau. Solideste.

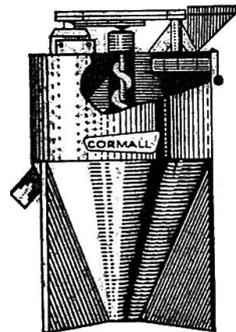
TAARUP und Spragelse Schlegelmäher. Kippwagen.



Kreisel-Düngerstreuer



Ölbadgetriebe, 2 Ausläufe. Streuweite bis 14 m ab Fr. 896.-



Mahl- und Mischanlagen Cormall

Preisgünstigeres Mischfutter! Mahlen und mischen Sie selbst.

Geeignet für Mittel- und Grossbetriebe, 300 bis 1000 kg Stundenleistung. Betriebsbereite Anlage schon zu Fr. 5796.- montiert. Erstklassige Referenzen. Grösste Mühlenauswahl der Schweiz.



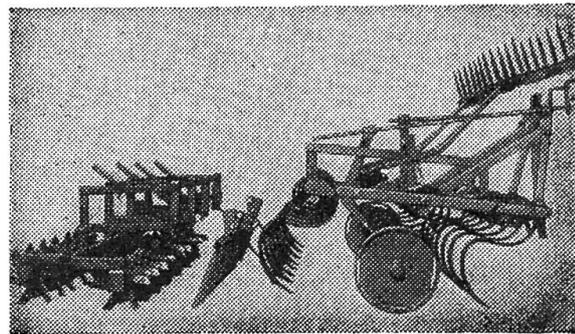
NORDSTEN

«Lift-o-Matic»

Dänisches Qualitätsprodukt aus 90jähriger Erfahrung. Modernste Bauart mit 3facher Automatik bedient durch die Dreipunkthydraulik:

- Automatisches Heben und Senken der Säscharen, unabhängig von den Laufrädern, dadurch nie verstopfte Schare.
- Sämechanismus schaltet automatisch aus und ein.
- Automatischer Spuranzeigerwechsler.

NORDSTEN produziert jährlich 10'000 Sämaschinen!



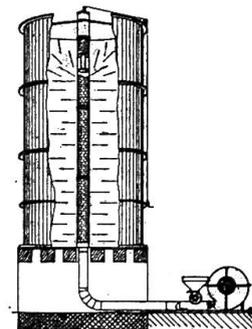
Hochwertiges Heu und Getreide mit dem Hochleistungslüfter (3, 4 u. 7,5 PS)

RASANT

kühlt erhaltene Heu-, Emd- und Garbenstöcke rasch ab.

Er macht sich rasch bezahlt. Preisgünstig. Geräuscharm, (SEV-geprüft. Atteste zufriedener Landwirte verlangen. Kein Kanaleinbau. Sofort betriebsbereite Aufstellung.

TAUL- und GRIESSER-Kulturreggen, seit Jahren die preisgünstigsten.



Getreidetrocknung

Getreideförderung Lagerung durch unsere Silos, Gebläse und Förder-Schnecken.

GRIESSER-Kornsilos 7 To. nur Fr. 1130.-. Auch andere Grössen lieferbar.

Durchlaufwaagen, Elevatoren, Vorreiniger etc. Qualität und günstige Preise.

Vergleichsofferten verlangen. Dokumentation, Referenzen oder auf Wunsch Besuch. Baldige Bestellung oder Vorarbeiten nötig.

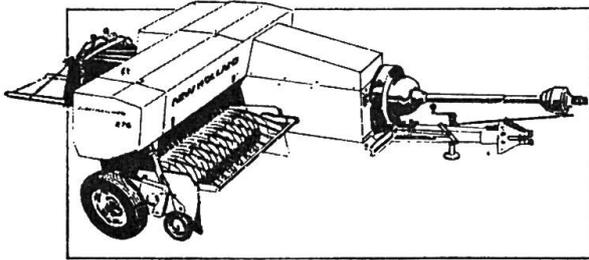
Eine unverbindliche Beratung durch den Fachmann zeigt Ihnen die vielen Verwendungsmöglichkeiten. 10 Tage 3%, 30 Tage 2%, 60 Tage netto. Auf Wunsch längere Zahlungsfristen. Tauschmöglichkeit.

Prospekte, Referenzen, evtl. Vorführung durch

GRIESSER Maschinen AG

8450 Andelfingen 1 ZH
Tel. (052) 41 11 22 / 23

NEW HOLLAND



- noch leistungsfähiger
- enge Pick-up Zinken
- gigantische Kanalöffnung
- HIGH-SPEED Zubringersystem
- verchromte Bindefinger
- pat. Kolbennachstellung
- Weltwinkelgelenkwelle
- Autom. Deichselschwenkung

Offizielle Vertretung
Service und Ersatzteildienst

Matzinger AG
8600 Dübendorf ZH

Neugutstrasse 89 - Telefon (01) 821 57 77

Das Fachinserat in's Fachblatt!



Bekanntmachung über



GRAMMER - Traktorensitze

Bührer, David Brown, Deutz, John Deere, IHC, Steyr etc. rüsten ihre Traktoren seit Jahren mit GRAMMER-Sitzen aus.

Wissen Sie schon, dass wir ein grosses Ersatzteillager führen? Insbesondere ersetzen wir defekte Polsterteile im Austausch zu **sehr günstigen Preisen.**

Telefonieren Sie uns, Sie erhalten den gewünschten Sitzteil umgehend.

AKTION: Alle defekten Polsterteile jetzt austauschen!

Uebrigens: Haben Sie noch keinen Gesundheitssitz? – Wenn nicht, ist es jetzt an der Zeit, Ihren Händler nach einem GRAMMER-Hydrauliksitz zu fragen.



✚ GRAMMER-Generalvertretung:

**Landmaschinen -
Bedarf** ☎ 01 88 44 21
8953 Dietikon



BON Kompl. Dokumentation über
Gesundheitssitze

Name

Adresse

Traktor-
Marke



Arbeitswillig,

aber ein Bild
totaler Hilflosigkeit,
ohne Rüssel liegen
enorme Arbeitskräfte brach

So räsionierte Alö vor Jahren

und baute den ersten Frontlader. Denn auch der
Traktor wurde nur zum Ziehen verwendet, seine
volle Arbeitskraft wurde nicht ausgenützt.

Eine epochale Erfindung

der Bau des Frontladers Alö! Der Beweis dafür: Heute ist
AB Alö Maskiner der grösste Frontlader- Hersteller Europas
Alö verfügt über das umfangreichste Programm an
Frontladern. Leichte und handliche Lader mit
hydraulisch oder mechanisch betätigten Arbeitsgeräten,
noch stärkere und robustere Frontlader
mit teleskopischer Schwingenverlängerung für
grössere Traktoren und härtere Arbeit, kräftig wie
Elefanten und passend zu fast allen Traktoren



Alö-Frontlader-Vorsprung ist schwer einzuholen!

MESSER

Generalvertretung für die Schweiz:
Ernst Messer AG 4450 Sissach Tel. 061/98 23 21
Industrie- und Landmaschinen

GLOOR

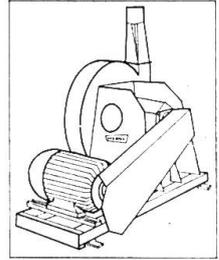
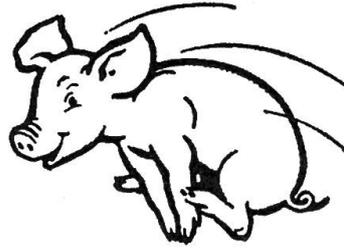


**Die ideale, fahrbare
Autogen-Schweissanlage
für den fortschrittlichen Landwirt**

Verlangen Sie Gratis-Prospekte F
mit nachstehendem Coupon

GEBR. GLOOR AG
Autogenwerk
3400 BURGDORF
Telefon 034 - 22 29 01

Name _____ F
Strasse _____
Ort _____



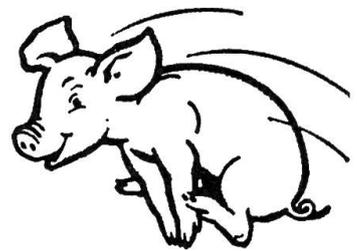
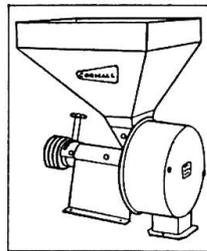
**Stahlscheiben-, Hammer- und Spezialmais-
mühlen, Mahl- und Mischanlagen.**

Beim Spezialisten prompt ab Lager lieferbar.

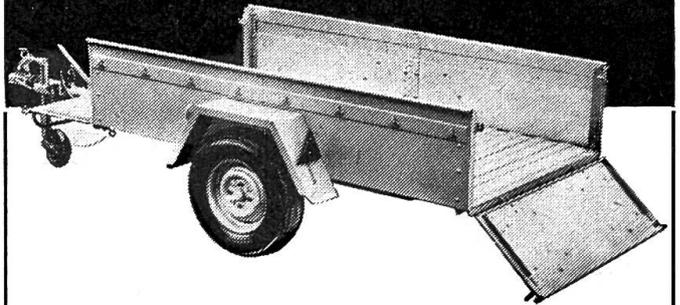


**GRIESSER
Maschinen AG**

8450 Andelfingen 1 ZH
Tel. 052 - 41 11 22/23



ALLZWECK-ANHÄNGER



Wir sind Generalimporteur der weltbekannten Marken
HEINEMANN und **WESTFALIA**.

35 verschiedene Modelle in Vollbadgalvanisierter
Metall- und Holz Ausführung, alle typengeprüft. Nutz-
last von 325–890 kg. Mit Auflaufbremse und der ein-
maligen Rückfahrautomatik. Erhältlich mit Flachplane,
Hochplane, Deckel mit und ohne Galerie.
Zugvorrichtungen für sämtliche Wagentypen ab Lager
lieferbar.

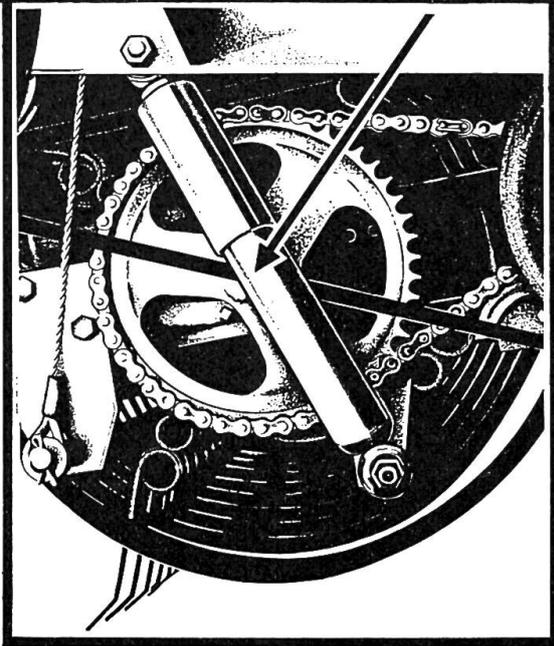
Verlangen Sie unsere Offerte und Dokumentation.

erwin kapp

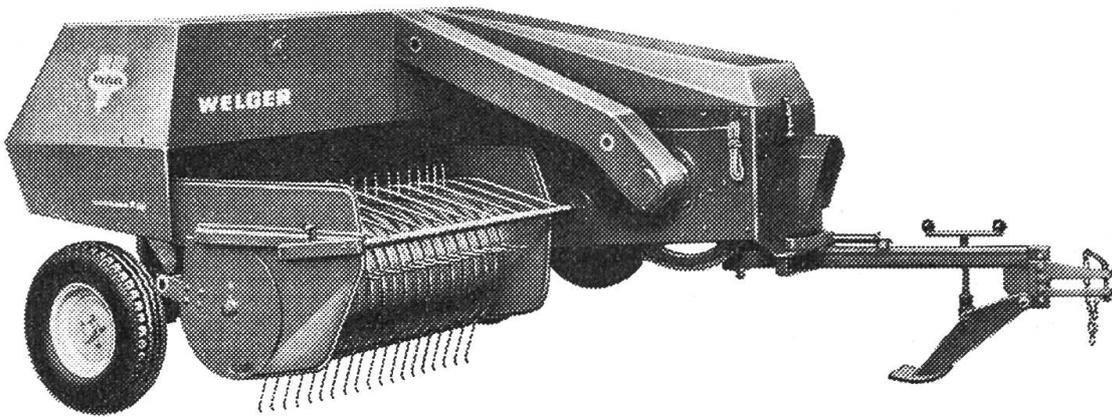
Auto- u. Industriebedarf, 8155 Nassenwil, 01/94 61 11
An der Kantonsstrasse Regensdorf-Dielsdorf

Auch Sie sollten sich für eine WELGER-Pressen entscheiden!

Sehen Sie sich Welger-Pressen einmal genau an. Sie finden daran viele Vorteile. Ein kleines Beispiel für den technischen Komfort dieser Pressen: Der hydraulische Schwingungsdämpfer des Aufsammlers. Er dämpft die bei schneller Fahrt auf unebenem Gelände auftretenden Stöße und verhindert das Springen des Aufsammlers. Resultat: Sie können schneller fahren, also mehr leisten. Die Maschine wird geschont. Gewiß, nur eine Kleinigkeit. Aber wesentlich und typisch für Welger-Pressen. Technik statt Blech.



Die Zuverlässigkeit der Welger-Pressen findet überall in der Welt Anerkennung. Auch Sie hätten an Ihrer Welger-Pressen Freude. Es hat seine Gründe, daß z. B. in Deutschland von 3 Pressen 2 Welger-Pressen sind.



Agrar

Fabrik landwirtschaftlicher Maschinen AG 9500 Wil

Senden Sie mir den Prospekt zu für

Name: _____

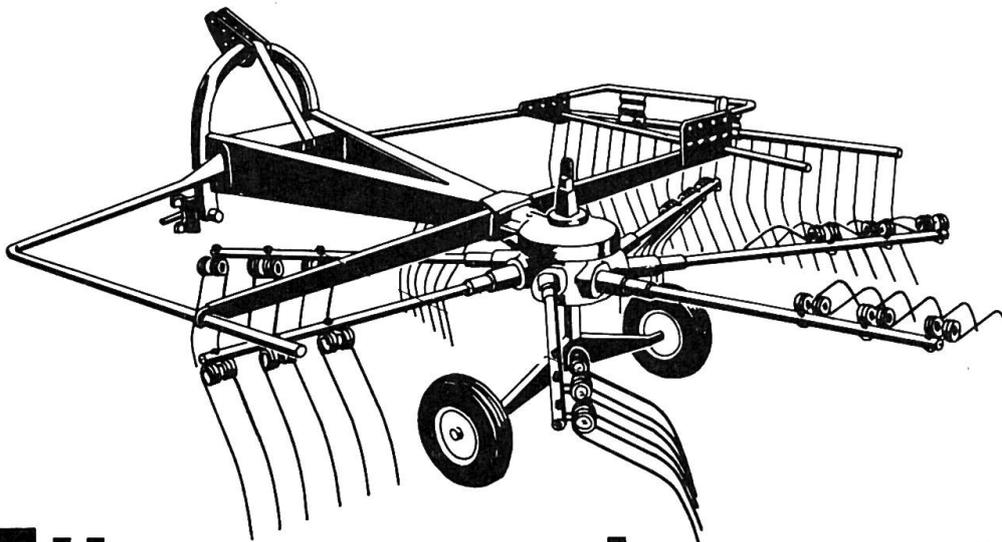
Adresse: _____

AP

Giro-Schwader

Saubere Schwad- und Recharbeit –
Heugewinnung in kürzester Zeit –
Enorme Flächenleistung auch im Emd
(nur wenige Durchfahrten zur Erstellung
volumiger Schwaden)

äusserst
interessante Preise



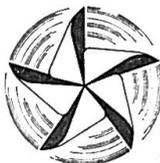
Allamand

1110 Morges, Tél. 021 71 41 21

Unverbindliche Vorführung
und Beratung durch

Eugen Pilet
Beundenweg 43
3422 Kirchberg/BE
Tel. 034 - 45 29 31

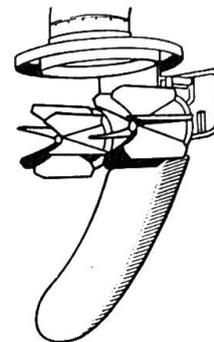
Keiner füllt Silos
besser als der



Heini- Endverteiler

- Gleichmässig gemischte Silage
 - gleichmässige Lagerdichte
 - gleichmässige Vergärung
- Sichere Funktion, einfache Montage und sein günstiger Preis be-

geistern immer mehr Landwirte.
Mehr Information?
Coupon einsenden!



Senden Sie mir Unterlagen über den Heini-Endverteiler

SLT

Name / Vorname: _____

PLZ: _____

Wohnort: _____

Adresse: _____

Tel.: _____



Maschinen AG 4112 Bättwil bei Basel

Telefon 061 - 75 11 11